

UNITED NATIONS            NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS--ADRESSE POSTALE: UNITED NATIONS, N.Y. 10017

CABLE ADDRESS--ADRESSE TELEGRAPHIQUE: UNATIONS NEWYORK

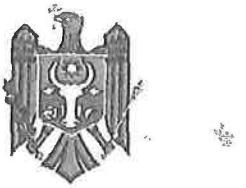
REFERENCE:NV/2020/22

The enclosed communication, available in English is, transmitted to the permanent missions of the States Members of the United Nations at the request of the Permanent Representatives of the Republic of Moldova and the Republic of Uganda to the United Nations.

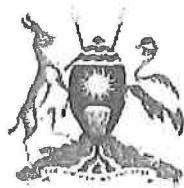
16 November 2020

La communication ci-jointe, disponible en anglais, est transmise aux missions permanentes des États Membres de l'Organisation des Nations Unies à la demande des Représentants permanentes la République de Moldova et la République de l'Ouganda auprès de l'Organisation.

Le 16 novembre 2020



PERMANENT MISSION  
OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA  
TO THE UNITED NATIONS



PERMANENT MISSION  
OF THE REPUBLIC OF UGANDA  
TO THE UNITED NATIONS

New York, October 23, 2020

Excellency,

We have the honour to inform you that as of October 23<sup>rd</sup>, 2020, the Republic of Moldova and the Republic of Uganda have established diplomatic relations between the two respective countries at the Ambassadorial level.

We, therefore, kindly request your Excellency that the enclosed Joint Communiqué be circulated to all Member States as a document of the United Nations as well as to be included in the records of the Organization.

Please accept, Excellency, the assurances of our highest consideration.

For the Republic of Moldova

H.E. Mr. Victor Moraru  
Ambassador, Permanent Representative  
of the Republic of Moldova to the United  
Nations

For the Republic of Uganda

H.E. Mr. Adonia Ayebare  
Ambassador, Permanent Representative  
of the Republic of Uganda to the United Nations

H.E. Mr. António Guterres  
Secretary-General of the United Nations  
New York



**JOINT COMMUNIQUE  
ON THE ESTABLISHMENT OF DIPLOMATIC RELATIONS  
BETWEEN THE REPUBLIC OF MOLDOVA AND THE REPUBLIC OF UGANDA**

The Republic of Moldova and the Republic of Uganda,

Desirous to promote and strengthen mutual understanding, friendship and cooperation between the two countries;

Guided by the principles and purposes of the United Nations Charter, as well as the Vienna Convention on Diplomatic Relations of 1961 and the Vienna Convention on Consular Relations of 1963, mutual respect for national sovereignty and territorial integrity, independence as well as non-interference in the internal affairs of States,

Have agreed to establish diplomatic relations, as of the date of the signing of this Joint Communiqué,

In witness thereof, the undersigned Representatives, duly authorized by their respective authorities, have signed this Joint Communiqué, in two original copies, in the Romanian and English languages, both texts being equally authentic.

Done in New York, on 23<sup>rd</sup> October, 2020

**For the Republic of Moldova**

**For the Republic of Uganda**

A handwritten signature in black ink, appearing to read "V. Moraru".

A handwritten signature in black ink, appearing to read "A. Ayebare".

**H.E. Mr. Victor Moraru  
Ambassador, Permanent Representative  
of the Republic of Moldova  
to the United Nations**

**H.E. Mr. Adonia Ayebare  
Ambassador, Permanent Representative  
of the Republic of Uganda  
to the United Nations**



**COMUNICAT COMUN**  
**CU PRIVIRE LA STABILIREA RELAȚIILOR DIPLOMATICE DINTRE**  
**REPUBLICA MOLDOVA ȘI REPUBLICA UGANDA**

Republica Moldova și Republica Uganda,

Dorind să promoveze și să consolideze înțelegerea reciprocă, prietenia și cooperarea între cele două țări,

Ghidindu-se de principiile și scopurile Cartei Națiunilor Unite, precum și ale Convenției de la Viena privind relațiile diplomatice din 1961 și ale Convenției de la Viena privind relațiile consulare din 1963, respectul reciproc pentru suveranitatea națională și integritatea teritorială, independența și neamestecul în afacerile interne ale Statelor,

Au decis să stabilească relații diplomatice, începînd cu data semnării prezentului Comunicat comun,

Drept pentru care, Reprezentanții subsemnați, autorizați corespunzător de către autoritățile lor, au semnat prezentul Comunicat comun în două exemplare originale, fiecare în limbile română și engleză, ambele texte fiind egal autentice.

Semnat la New York, la data de 23 octombrie 2020

Pentru Republica Moldova

E.S. dl Victor Moraru  
Ambasador, Reprezentant Permanent  
al Republicii Moldova pe lîngă ONU

Pentru Republica Uganda

E.S. dl Adonia Ayebare  
Ambasador, Reprezentant Permanent  
al Republicii Uganda pe lîngă ONU